



סופס 4 - התראה לפני ביצוע פעולת ניתוק אספקת מים

[12.19 עדכון | א' 283 סופס]

Форма 4
(Пункт 112 (1))

Предупреждение о намерении подать начальнику службы водоснабжения просьбу об отключении принадлежащего вам объекта недвижимости от водопровода

Предупреждение о предстоящем отключении от водопровода

«Правила работы компаний – поставщиков услуг водоснабжения и канализации («Отключение от водопроводных или канализационных сетей»)), 2015 г.

1. Как следует из учетных записей, которыми мы располагаем, несмотря на направленные Вам предупреждения и уведомления соответствующего содержания до настоящего момента Вы не внесли компании плату за услуги водоснабжения и канализации, оказанные в _____ (название месяцев) на объекте недвижимости, расположенном по адресу _____. На момент отправки настоящего письма Ваша задолженность компании (далее – «имеющаяся задолженность») составляет _____ шекелей, что превышает задолженность в размере _____ шекелей, являющуюся достаточным основанием для отключения объекта от водопровода и канализации. Пени на указанную сумму будут начисляться вплоть до полного погашения задолженности.
2. Мы намерены подать начальнику службы водоснабжения просьбу о выдаче разрешения на отключение принадлежащего Вам объекта недвижимости от водопровода. К данной просьбе будут приложены все имеющиеся в нашем распоряжении документы по Вашему делу, в том числе документы, которые Вы представите нам по своей инициативе (в соответствии со сказанным в пункте 8 настоящего письма).
3. В связи с этим Вы обязаны незамедлительно, до подачи упомянутой просьбы начальнику службы водоснабжения, погасить имеющуюся задолженность с использованием прилагающейся квитанции на оплату. Оплатить счет можно через Почтовый банк (Банк ha-доар) / в отделении банка / кредитной карточкой через телефонный автоответчик / на вебсайте компании.
4. В случае неуплаты Вами долга консультативная комиссия службы водоснабжения будет вправе дать начальнику службы водоснабжения рекомендацию о выдаче разрешения на отключение принадлежащего Вам объекта недвижимости от водопровода. Указанная мера никоим образом не влияет на наше право использовать все имеющиеся у нас средства для взыскания с Вас долга, в том числе использовать полномочия, имеющиеся у нас в соответствии с положениями «Постановления о налогообложении («Взимание налога»)» или «Закона об исполнительном производстве» от 1967 г., включая арест банковского счета или иного принадлежащего Вам движимого имущества.
5. Обращаем Ваше внимание на то, что отключение объекта от водопровода сопряжено с различного рода расходами, в том числе с уплатой сбора за отключение и сбора за подключение, согласно положениям 3 и 5 Второго дополнения к «Правилам работы компаний – поставщиков услуг водоснабжения и канализации («Тарифы на услуги водоснабжения и канализации и услуги по созданию водопроводных и канализационных сетей»)» от 2009 г. В случае фактического отключения Вы будете обязаны оплатить связанные с ним расходы.



סופס 4 - התראה לפני ביצוע פעולת ניתוק אספקת מים / המשך

[12.19 עדכון | סופס 283 ב']

6. Урегулировать вопрос погашения числящейся за вами задолженности можно по телефону _____ или по адресу _____.
7. **Если Вы, в силу материальной необеспеченности, не имеете возможности погасить свою задолженность компании, или если Вы намерены сообщить компании контактные данные для взимания с Вас суммы долга, Вы имеете право в 21-дневный срок с момента получения настоящего уведомления обратиться в компанию с заявлением и просить ее воздержаться от подачи начальнику службы просьбы об отключении принадлежащего Вам объекта недвижимости от водопровода; Ваше заявление будет рассмотрено генеральным директором компании.**
8. **Ваше заявление может быть составлено в соответствии с прилагающимся образцом. В подтверждение фактов, изложенных в заявлении, в том числе информации о вашем материальном положении, Вы можете приложить к своему заявлению любые имеющиеся у Вас документы или справки. При желании Вы можете направить заявление непосредственно в консультативную комиссию службы водоснабжения – если имеется решение генерального директора компании о подаче просьбы об отключении от водопровода.**

Обратите внимание на следующее:

- Мы намерены сообщить в отдел коммунальных услуг местного органа власти (далее – «отдел коммунальных услуг») о нашей готовности подать вышеуказанную просьбу начальнику службы водоснабжения. Мы также намерены запросить справку о том, что Вы состоите на учете в отделе коммунальных услуг, и справку о Вашем материальном положении (при наличии подобных сведений у работников отдела) в 21-дневный срок с момента получения настоящего уведомления.
- Вы должны в 7-дневный срок подтвердить свое согласие на обращение компании в отдел коммунальных услуг; отсутствие подтверждения будет расцениваться как отказ от обращения.
- Применение штрафных санкций в соответствии с положениями «Постановления о налогообложении («Взимание налога»)» или «Закона об исполнительном производстве» от 1967 г., равно как и отключение объекта от водопровода, не освобождают должника от необходимости полного погашения его задолженности компании.
- На сумму Вашего долга будет начисляться ссудный процент, и она будет индексироваться, в том числе и в случае применения штрафных санкций, до момента полного погашения задолженности.
- Вы имеете право подать на имя компании устное или письменное заявление.
- Решение генерального директора по Вашему делу будет принято с учетом Ваших заявлений и своевременно представленной Вами информации.

Если Вы уже урегулировали вопрос погашения Вашей задолженности, просим считать настоящее уведомление недействительным.



סופס 5 -

בקשה שלא להעביר בקשה בענייני למנהל רשות המים
לצורך ביצוע פעולת ניתוק אספקת המים בכנס

[12.19 טדכון | 284 סופס]

Форма 5
(Пункт 112 (2))

Куда/Кому:

Компании – поставщику услуг водоснабжения и канализации

Тема: предложение воздержаться от подачи начальнику службы водоснабжения просьбы об отключении принадлежащего мне объекта недвижимости от водопровода
«Правила работы компаний – поставщиков услуг водоснабжения и канализации («Отключение от водопроводных или канализационных сетей»)), 2015 г.

В качестве ответа на уведомление, направленное мне ввиду моей задолженности компании, я предлагаю вам воздержаться от подачи начальнику службы водоснабжения просьбы об отключении принадлежащего мне объекта недвижимости от водопровода на следующих основаниях:

- К настоящему заявлению прилагаются документы, свидетельствующие о состоянии моего здоровья / моем материальном положении (состоянии здоровья / материальном положении членов моей семьи, проживающих вместе со мной на объекте).
- Я не намерен передавать в распоряжение компании документы, свидетельствующие о состоянии моего здоровья / моем материальном положении (состоянии здоровья / материальном положении членов моей семьи, проживающих вместе со мной на объекте).
- В случае принятия генеральным директором компании решения о подаче начальнику службы водоснабжения, через консультативную комиссию данной службы, просьбы, относящейся к моему делу, я намерен представить документы, свидетельствующие о состоянии моего здоровья / моем материальном положении (состоянии здоровья / материальном положении членов моей семьи, проживающих вместе со мной на объекте), непосредственно в консультативную комиссию.

С уважением,

имя и фамилия,	адрес объекта недвижимости

Контактные данные потребителя (указываются по желанию):

Адрес электронной почты:	Номер телефона:	Номер мобильного телефона:



טופס 6 - הודעת המנהל הכללי על החלטה להגיש בקשה לניתוק

[טופס 285 | עדכון 12.19]

Форма 6 (Пункт 112 (6))

Куда/Кому:

Уведомление от имени генерального директора компании в соответствии с пунктом 6 (а)(8) «Правил работы компаний – поставщиков услуг водоснабжения и канализации («Отключение от водопроводных или канализационных сетей»)), 2015 г.

1. В качестве меры, которой предшествовали отправка Вам предупреждений и уведомлений и подача Вами заявления, я принял/а решение о подаче начальнику службы водоснабжения просьбы о выдаче разрешения на отключение принадлежащего Вам объекта недвижимости от водопровода.
2. Данное решение принято мной исходя из следующих соображений:

Просим Вас принять к сведению следующее:

- Консультативная комиссия службы водоснабжения образована в соответствии с положениями пункта 8 «Правил работы компаний – поставщиков услуг водоснабжения и канализации («Отключение от водопроводных или канализационных сетей»)) от 2015 г.
- Задачей комиссии является рассмотрение просьб компании об отключении от водопровода объектов недвижимости, принадлежащих бытовым потребителям, и выработка рекомендаций, в соответствии с которыми начальник службы принимает решение об удовлетворении, удовлетворении с поправками или отклонении подобных просьб.
- Вы вправе обратиться непосредственно в консультативную комиссию службы водоснабжения и представить на рассмотрение комиссии любые документы, относящиеся к делу.
- Контактные данные комиссии: _____.

С уважением,
имя и фамилия,
ген. директор компании



סופס 8 - הודעה על ביצוע פעולת ניתוק

[סופס 286 א' | עדכון 12.19]

**Форма 8
(Пункт 115)**

Уведомление об отключении в соответствии с пунктом 14 «Правил работы компаний – поставщиков услуг водоснабжения и канализации («Отключение от водопроводных или канализационных сетей»)), 2015 г.

1. Настоящим извещаем Вас, что _____ (дата) начальником службы водоснабжения принято решение об утверждении рекомендации консультативной комиссии по Вашему делу и выдаче компании разрешения на отключение принадлежащего Вам объекта недвижимости от водопровода.
2. Вы имеете право подать апелляцию на решение начальника службы водоснабжения в Высший суд справедливости (БАГАЦ).
3. Просим Вас принять во внимание следующее: мы намерены отключить принадлежащий Вам объект недвижимости от водопровода по прошествии 30 дней с момента получения Вами настоящего уведомления – без возможности дополнительной отсрочки. Принадлежащий Вам объект недвижимости будет отключен от водопровода на протяжении 30 дней (без перерыва), после чего мы вновь подключим объект сроком на 5 дней (без перерыва), предоставив Вам возможность урегулировать вопрос ликвидации Вашей задолженности компании.
4. В случае невыплаты Вами долга компании в течение 5 рабочих дней после наступления указанного срока, компания оставляет за собой право отключить принадлежащий Вам объект недвижимости от водопровода на более длительные сроки и использовать для взыскания с Вас долга любые средства, имеющиеся в ее распоряжении, в соответствии с положениями «Правил работы компаний – поставщиков услуг водоснабжения и канализации («Отключение от водопроводных или канализационных сетей»))» от 2015 г.

Обратите внимание на следующее:

- Не позже чем за 15 дней до отключения от водопровода мы направим уведомление об отключении в местный отдел коммунальных услуг.
- На момент отправки настоящего письма Ваша задолженность компании составляет _____ шекелей. Пени на указанную сумму в виде ссудного процента будут начисляться вплоть до полного погашения задолженности.
- Чтобы предотвратить отключение принадлежащего Вам объекта недвижимости от водопровода, Вы обязаны незамедлительно ликвидировать имеющуюся задолженность с использованием прилагающейся квитанции на оплату. Оплатить счет можно через Почтовый банк (Банк ha-доар) / в отделении банка / кредитной карточкой через телефонный автоответчик / на вебсайте компании.



טופס 8 - הודעה על ביצוע פעולת ניתוק / המשך

[טופס 286 ב' | עדכון 12.19]

- **Обращаем Ваше внимание на то, что отключение объекта от водопровода сопряжено с различного рода расходами, в том числе с уплатой сбора за отключение и сбора за подключение, согласно положениям 3 и 5 Второго дополнения к «Правилам работы компаний – поставщиков услуг водоснабжения и канализации («Тарифы на услуги водоснабжения и канализации и услуги по созданию водопроводных и канализационных сетей»)** от 2009 г. **В случае фактического отключения Вы будете обязаны оплатить связанные с ним расходы.**
- **Заключить соглашение о погашении числящейся за вами задолженности можно по телефону _____ или по адресу _____.**



טופס 9 - התראה לפני ביצוע פעולת ניתוק אספקת מים בנכס בשל אי-תשלום חוב

[טופס 287 | עדכון 12.19]

**Форма 9
(Пункт 116)**

Предупреждение о предстоящем отключении объекта от водопровода в связи с неуплатой в соответствии с пунктом 18 (в) и (г) «Правил работы компаний – поставщиков услуг водоснабжения и канализации («Отключение от водопроводных или канализационных сетей»))» от 2015 г.

_____ (дата) нами произведено отключение от водопровода объекта, расположенного по адресу _____, в связи с неуплатой Вами долга нашей компании.

_____ (дата), несмотря на то, что вопрос ликвидации Вашей задолженности компании остается нерешенным, мы временно, на 5 рабочих дней, подключили упомянутый объект к водопроводным сетям; в течение этого срока Вам следует урегулировать вопрос уплаты долга, ставшего причиной отключения водоснабжения.

На момент отправки настоящего письма Ваша задолженность компании составляет _____ шекелей. Пени на указанную сумму в виде ссудного процента будут начисляться вплоть до полного погашения задолженности.

Вы обязаны незамедлительно ликвидировать имеющуюся задолженность с использованием прилагающейся квитанции на оплату.

В случае невыплаты долга компании в течение 5 рабочих дней после получения Вами настоящего письма компания оставляет за собой право отключить принадлежащий Вам объект недвижимости от водопровода на более длительные сроки и использовать для взыскания с Вас суммы задолженности любые средства, имеющиеся в ее распоряжении, в соответствии с положениями «Правил работы компаний – поставщиков услуг водоснабжения и канализации («Отключение от водопроводных или канализационных сетей»))» от 2015 г.

Обращаем Ваше внимание на то, что за отключение объекта от водопровода, равно как и за подключение объекта к водопроводу, с Вас будет взыскана плата по тарифам, установленным в пунктах 3 и 5 Второго дополнения к «Правилам работы компаний – поставщиков услуг водоснабжения и канализации («Тарифы на услуги водоснабжения и канализации и услуги по созданию водопроводных и канализационных сетей»))» от 2009 г.

Отключение будет произведено без дополнительного предупреждения!